



മനുഷ്യ പശുക്കൾ

(മില്ലനിയം തോട്ട്സ് എന്ന എന്റെ ഇംഗ്ലീഷ് സമഹാരത്തിൽ നിന്നു പരിഭാഷ ചെയ്തത്)

സി. ആൻഡ്രൂസ്

അയവിറക്കിക്കൊണ്ടിരിക്കുന്നു ജന്തുക്കൾ
ഭക്ഷണ ദീപനം സുഗമമാകാൻ
മർത്തുരിലുണ്ട് ചിലരൊക്കെ പോയൊരു

കാലം ചവച്ച് ചവച്ച് തീർക്കുന്നവർ
ഉപേക്ഷയില്ലാതെ കഴിഞ്ഞ കാലത്തിൽ
കടിച്ചു തുങ്ങുന്നു കറുത്ത ഉറുമ്പുകൾ
നഷ്ടപ്പെടുത്തി കളയുന്നു ഇന്നിനെ
ഇന്നലെയെന്നൊരു മുഴുമാം ചിന്തയിൽ
ഐശ്വര്യ പൂർണ്ണമായ് ദീപിയോടെ
വിടർന്നപു പോലെ യീ കാലഘട്ടം
അറിയാതെ പോകുന്നീ നല്ല കാലം
അറിയുന്നുപോലുമില്ലീ സമയം
ഭൂതകാലത്തെ വിടാതെ കഴിയുന്നോർ
ചത്തതിനൊത്തവർ ദുർഭാഗ്യമുള്ളവർ
ഭൂതകാലാഭൂതി അയവിറക്കി സദാ
ദുഃഖിച്ചിരിക്കുന്നീ മാനവ കോലങ്ങൾ
മുത്യുവില്ലീ കൂട്ടർ എന്നേ മരിച്ചുപോയ്
തന്മൂലം മൃതി ഭീതി തീരെയില്ല
ഇന്നെന്ന ഈ നല്ല മാത്രകൾ പാഴാക്കി
ജന്മമൊടുക്കി കളയുന്നു വിഡികൾ
വിട്ടുകളയുകിൽ വീണ്ടെടുപ്പുപ്രാപ്യം
കൈവശമുള്ളയീ നിമിഷാന്തരങ്ങളെ
മങ്ങിക്കൊഴിയും സ്ഥലം പിടിക്കും ഇവർ
അജ്ഞാതമേതോ ശവക്കുഴിയിൽ
പ്രിയമുള്ളോർ നിർമ്മിക്കും പ്രതിമയായി
ഒരു നാളിൽ പ്രത്യക്ഷമായിടിലും
ഗൗനിക്കയില്ല തലമുറകൾ
ഇന്നും എക്കാലത്തും ഇക്കൂട്ടരെ

പക്ഷികൾ കാഷ്ഠിക്കും കക്കൂസ്സായ്
പ്രതിമകൾ അനുദിനം അധഃപതിക്കും
കഴിഞ്ഞ ജന്മത്തിൻ കലപ്പയേന്തി
ഈ ജന്മം പൂട്ടി കളഞ്ഞിടല്ലേ
സുഖ ദുഃഖസമ്മിശ്രമാണു ജന്മം
സഫലമാക്കേണമതീ നിമിഷം
പൂർവ്വ ജന്മത്തെ പഴിച്ചുകൊണ്ടീ
ജന്മം പാഴ്ജന്മമാക്കിക്കളയരുതേ..
ഇന്നാണു, ഇന്നാണു, ജീവിക്കുവാൻ
സത്യമായ് ഈ നിമിഷം ഒന്നു മാത്രം

